
POLAND translation

[ASK ALL]

Q1 Chciał(a)bym rozpocząć rozmowę od zadania kilku pytań na temat Pana(i) gospodarstwa domowego. Włączając Pana(ią) proszę powiedzieć, ile osób mieszka w tym gospodarstwie domowym?

[NUMERICAL ANSWER / ALLOW RESPONSE FROM 1 TO 50]

(JEŚLI "ODMOWA (SPONTANICZNIE)", KOD '99' W OBU POLACH)

Liczba osób mieszkających w tym gospodarstwie domowym:

□□

99=Odmowa (Spontanicznie)

[ASK ALL]

(TERAZ UZYSKAJ INFORMACJE NA TEMAT GOSPODARSTWA DOMOWEGO, ROZPOCZYNAJĄC OD RESPONDENTA)

[ASK ALL]

Q2a [Płeć respondenta (koduje ankieter)]

[SINGLE]

(ZAKODOWAĆ PŁEĆ RESPONDENTA)

1=Mężczyzna

2=Kobieta

9=Nie wie (Spontanicznie)

[ASK ALL]

Q2b Zaczynając od Pana(i), ile ma Pan(i) lat?

[NUMERICAL ANSWER / ALLOW RESPONSE FROM 15 TO 100 & 888 & 999]

(JEŚLI "NIE WIE (SPONTANICZNIE)", KOD '888' W POLACH. JEŚLI "ODMOWA (SPONTANICZNIE)", KOD '999' W POLACH).

Wiek w latach:

□□□

888=Nie wie (spontanicznie)

999=Odmowa (spontanicznie)

[ASK ALL]

Q2c Proszę popatrzeć na tę kartę i powiedzieć mi, która z tych kategorii najlepiej opisuje Pana(i) obecną sytuację?

[SINGLE]

(WRĘCZ KARTĘ D – ODCZYTAJ)

(* NAWET W PRZYPADKACH, KIEDY FIRMA NIE PRZYNOSI JESZCZE ŻADNYCH ZYSKÓW ANI DOCHODÓW)

(W PRZYPADKU CZŁONKÓW RODZINY NIEOTRZYMUJĄCYCH WYNAGRODZENIA, NALEŻY ICH UWZGLĘDNIĆ W TYM STATUSIE NAWET, GDY WYNAGRODZENIE NIE MA POSTACI PIENIĘŻNEJ ORAZ/LUB DANA OSOBA NIE OTRZYMUJE ŻADNEGO FORMALNEGO WYNAGRODZENIA).**

01=zatrudniony jako pracownik lub pracodawca/samozatrudniony*/ pracujący(a) jako krewny(a) pomagający(a) w rodzinnym gospodarstwie rolnym lub biznesie**

02=bezrobotny(a)

03=niezdolny(a) do pracy z powodu długotrwałej choroby lub niepełnosprawności

04=osoba zatrudniona, przebywająca na urlopie macierzyńskim, wychowawczym lub innym urlopie

05=na emeryturze

06=osoba zajmująca się domem w pełnym wymiarze godzin/pracująca odpowiedzialna za robienie zakupów i opiekę nad domem

07=nauka w trybie dziennym (w szkole, na uniwersytecie)/student(ka), uczeń(uczennica)

08=inne

88=Nie wie (spontanicznie)

99=Odmowa (spontanicznie)

[ASK IF Q2c=01]

Q2d A czy pracuje Pan(i) w pełnym czy niepełnym wymiarze godzin?

[SINGLE]

(ODCZYTAJ - RESPONDENT MA SAMODZIELNIE ZDEFINIOWAĆ, CZYM JEST PEŁNY I NIEPEŁNY WYMIAR CZASU PRACY I NA TEJ PODSTAWIE OKREŚLIĆ RODZAJ ZATRUDNIENIA)

1=W niepełnym wymiarze godzin

2=W pełnym wymiarze godzin

8=Nie wiem (spontanicznie)

9=Odmowa (spontanicznie)

[ASK IF Q1 IS > 1 - Loop Q3a to Q3e is answered for all other HH members, i.e. Q1 - 1]

A teraz proszę pomyśleć o innych członkach Pana(i) gospodarstwa domowego, zaczynając od najstarszego...

[ASK IF Q1 IS >= 3 - Loop Q3a to Q3e is answered for remaining members, i.e. Q1 - 1]

Proszę teraz pomyśleć o następnym w kolejności najstarszym członku gospodarstwa domowego...

[ASK IF Q1 IS > 1]

Q3a Czy mógłby Pan (mogłaby Pani) powiedzieć, czy jest to mężczyzna czy kobieta?

[SINGLE]

(ODCZYTAJ)

1=Mężczyzna

2=Kobieta

9=Odmowa (spontanicznie)

[ASK IF Q1 IS > 1]

Q3b Ile ma lat?

[NUMERICAL ANSWER / ALLOW RESPONSE FROM 1 TO 100 & 888 & 999/ FOR BABIES UNDER 1, CODE 1]

(JEŚLI "NIE WIE (SPONTANICZNIE)", KOD '888' W POLACH. JEŚLI "ODMOWA (SPONTANICZNIE)", KOD '999' W POLACH).

Wiek w latach:

□□□

888=Nie wie (spontanicznie)

999=Odmowa (spontanicznie)

[ASK IF Q1 IS > 1]

Q3c Jaki jest rodzaj pokrewieństwa tej osoby wobec Pana(i)..? Czy jest on/ona Pana(i)...

[SINGLE]

(WRĘCZ KARTĘ C - ODCZYTAJ)

01=Mężem(żoną)/partnerem(ką)

02=Dzieckiem: Synem/córką respondenta(-ki) lub mieszkającego wspólnie partnera(-ki)

03=Rodzicem, ojczymem, macochą, teściem, teściową

04=Synową, zięciem

05=Wnukiem, wnuczką

06=Bratem/siostrą (włączając przyrodnie rodzeństwo)

07=Innym krewnym

08=Inną osobą niebędącą krewnym/krewną

88=Nie wie (spontanicznie)

99=Odmowa (Spontanicznie)

[ASK IF Q1 IS > 1 AND IF MEMBER OF HH IS AGED 15+YEARS, IF AGED 14 YEARS, DO NOT ASK Q3d AND CODE 09 AUTOMATICALLY]

Q3d A która z tych kategorii najlepiej opisuje sytuację tej osoby?

[SINGLE]

(WRĘCZ KARTĘ D – ODCZYTAJ)

(* NAWET W PRZYPADKACH, KIEDY FIRMA NIE PRZYNOSI JESZCZE ŻADNYCH ZYSKÓW ANI DOCHODÓW)

(W PRZYPADKU CZŁONKÓW RODZINY NIEOTRZYMUJĄCYCH WYNAGRODZENIA, NALEŻY ICH UWZGLĘDNIĆ W TYM STATUSIE NAWET, GDY WYNAGRODZENIE NIE MA POSTACI PIENIĘŻNEJ ORAZ/LUB DANA OSOBA NIE OTRZYMUJE ŻADNEGO FORMALNEGO WYNAGRODZENIA).**

01=zatrudniony jako pracownik lub pracodawca/samozatrudniony*/ pracujący(a) jako krewny(a) pomagający(a) w rodzinnym gospodarstwie rolnym lub biznesie**

02=bezrobotny(a)

03=niezdolny(a) do pracy z powodu długotrwałej choroby lub niepełnosprawności

04=osoba zatrudniona, przebywająca na urlopie macierzyńskim, wychowawczym lub innym urlopie

05=na emeryturze

06=osoba zajmująca się domem w pełnym wymiarze godzin pracy/odpowiedzialna za robienie zakupów i opiekę nad domem

07=nauczanie w trybie dziennym (w szkole, na uniwersytecie)/student(ka), uczeń(uczennica)

08=inne

[09= child under 14 (not asked, code from Q3b)]

88=Nie wie (spontanicznie)

99=Odmowa (spontanicznie)

[ASK IF Q1 IS > 1 AND IF Q3d=01]

Q3e Czy ta osoba pracuje w pełnym czy niepełnym wymiarze godzin?

[SINGLE]

(ODCZYTAJ - RESPONDENT MA SAMODZIELNIE ZDEFINIOWAĆ, CZYM JEST PEŁNY I NIEPEŁNY WYMIAR CZASU PRACY I NA TEJ PODSTAWIE OKREŚLIĆ RODZAJ ZATRUDNIENIA)

1=W niepełnym wymiarze godzin

2=W pełnym wymiarze godzin

8=Nie wie (spontanicznie)

9=Odmowa (spontanicznie)

[ASK ALL]

Q4a Czy Pan(i) i oboje Pana(i) rodzice urodzili się w Polsce?

[SINGLE]

1=Tak

2=Nie

7=Nie dotyczy (spontanicznie)

8=Nie wie (spontanicznie)

9=Odmowa (Spontanicznie)

[ASK IF Q4a=2]

Q4b Czy Pan(i) urodził(a) się w Polsce?

[SINGLE]

(W POLSCE OZNACZA OBECNE GRANICE PAŃSTWA, A NIE GRANICE HISTORYCZNE).

1=Tak

2=Nie

7=Nie dotyczy (spontanicznie)

8=Nie wie (spontanicznie)

9=Odmowa (spontanicznie)

[ASK ALL]

A teraz zadam Panu(i) kilka podstawowych pytań na temat Pana(i) pracy.

(ODCZYTAJ)

[ASK ALL]

Q5 Jak nazywa się Pana(i) główny zawód wykonywany zarobkowo? Poprzez główny zawód wykonywany zarobkowo rozumiemy pracę, w której spędza Pan(i) najwięcej godzin.

(ZAPYTAJ I ZAPISZ WSZYSTKIE SZCZEGÓŁY – DOPYTAJ MOŻLIWIE O JAK NAJWIĘCEJ INFORMACJI, ABY OTRZYMAĆ DOKŁADNY CZTEROCYFROWY KOD MIĘDZYNARODOWEJ STANDARDOWEJ KLASYFIKACJI ZAWODÓW ISCO) (JEŚLI RESPONDENT WYKONUJE DWA PRACE W TAKIM SAMYM WYMIARZE GODZIN, POPROŚ O WSKAZANIE TEJ, KTÓRA JEST DLA NIEGO WAŻNIEJSZA)

[OPEN MAX 500 CHARACTERS]

88=Nie wie (spontanicznie)

99=Odmowa (Spontanicznie)

[ASK ALL]

Q6 Co Pan(i) głównie robi w swojej pracy?

(ZAPYTAJ I ZAPISZ WSZYSTKIE SZCZEGÓŁY – DOPYTAJ MOŻLIWIE O JAK NAJWIĘCEJ INFORMACJI, ABY OTRZYMAĆ DOKŁADNY CZTEROCYFROWY KOD MIĘDZYNARODOWEJ STANDARDOWEJ KLASYFIKACJI ZAWODÓW ISCO)

[OPEN MAX 500 CHARACTERS]

88=Nie wie (spontanicznie)

99=Odmowa (Spontanicznie)

[ASK ALL]

Q7 Czy jest Pan(i) zatrudniony(a) jako pracownik najemny czy samozatrudniony(a)?

[SINGLE]

(ODCZYTAJ)

(W RAZIE KONIECZNOŚCI DODAJ: POPRZEC „PRACOWNIKA NAJEMNEGO” ROZUMIEMY OSOBĘ, KTÓRA OTRZYMUJE WYNAGRODZENIE OD PRACODAWCY LUB AGENCJI PRACY TYMCZASOWEJ. „OSOBA SAMOZATRUDNIONA” TO OSOBA PROWADZĄCA WŁASNĄ DZIAŁALNOŚĆ GOSPODARCZĄ LUB BĘDĄCA WSPÓLNIKIEM W SPÓŁCE ORAZ OSOBY WYKONUJĄCE WOLNE ZAWODY. UWAGA: OSOBA SAMOZATRUDNIONA MOŻE LECZ NIE MUSI ZATRUDNIAĆ WŁASNYCH PRACOWNIKÓW NAJEMNYCH.

UWAGA: RESPONDENTÓW ZATRUDNIONYCH JAKO PRACOWNIKÓW WE WŁASNEJ FIRMIE NALEŻY ZAKODOWAĆ JAKO OSOBY SAMOZATRUDNIONE. CZŁONKÓW SPÓŁDZIELNI PRODUCENTÓW RÓWNIEŻ NALEŻY ZAKODOWAĆ JAKO OSOBY SAMOZATRUDNIONE. PRACOWNICY BĘDĄCY CZŁONKAMI RODZINY POWINNI SAMI OKREŚLIĆ, KTÓRA ODPOWIEDŹ LEPIEJ ODPOWIADA ICH SYTUACJI.)

1=Pracownik najemny

2=Osoba samozatrudniona

8=Nie wie (spontanicznie)

9=Odmowa (spontanicznie)

[ASK IF Q7=8 or 9]

Q8a Czy otrzymuje Pan(i) od pracodawcy wynagrodzenie lub pensję?

[SINGLE]

(ODCZYTAJ)

1=Tak

2=Nie

8=Nie wie (spontanicznie)

9=Odmowa (spontanicznie)

[ASK IF Q7=2 OR Q8a=2, 8 or 9]

Q8b Proszę spojrzeć na tę kartę i wybrać tę kategorię lub kategorie, które pasują do Pana(i) głównej pracy zarobkowej.

[MULTIPLE ANSWERS]

(WRĘCZ KARTĘ Q8b)

1=Jedyny dyrektor we własnej firmie

2=Wspólnik w spółce lub kancelarii/ gabinecie

3=Pracuję na własny rachunek

4=Pracuję jako podwykonawca

5=Wykonuję wolny zawód

6=Otrzymuję wynagrodzenie lub pensję od agencji

7=Inne, proszę podać:

[OPEN MAX 200 CHARACTERS]

8=Nie wie (spontanicznie)

9=Odmowa (spontanicznie)

[ASK IF Q8b=1-5 AND Q8b NOT 6-9]

Q9a Odnosnie do prowadzonego przez Pana(ią) biznesu lub działalności, czy zgadza się Pan(i) z następującymi stwierdzeniami...?

(ODCZYTAJ)

[GRID ACROSS - SINGLE]

1=Tak

2=Nie

8=Nie wie (spontanicznie)

9=Odmowa (spontanicznie)

[GRID DOWN]

A. Jestem upoważniony/a do zatrudniania lub zwalniania pracowników

B. Otrzymuję uzgodnioną stawkę tygodniowo lub miesięcznie

C. Mam pracowników (którzy dla mnie pracują)

D. Ogólnie, mam więcej niż jednego klienta

[ASK IF Q8b=1-5 AND Q8b NOT 6-9]

Q10 Czy decyzja o podjęciu samozatrudnienia była spowodowana głównie Pana(i) osobistymi preferencjami czy brakiem lepszych możliwości dotyczących znalezienia pracy?

[SINGLE]

(ODCZYTAJ)

1=Głównie Pana(i) osobistymi preferencjami

2=Nie było innych możliwości znalezienia pracy

3=Oba powyższe powody

4=Żaden z powyższych powodów

8=Nie wie (spontanicznie)

9=Odmowa (spontanicznie)

[ASK IF Q7=1 OR Q8a=1 OR Q8b=6-9]

Q11 Jaki rodzaj umowy o pracę Pan(i) posiada w swojej głównej pracy zarobkowej?

[SINGLE]

(WRĘCZ KARTĘ Q11 – ODCZYTAJ)

1=Umowę o pracę na czas nieokreślony

2=Umowę o pracę na czas określony

3=Umowę z agencją pracy tymczasowej

4=Praktyki zawodowe/staż lub inny program szkoleniowy

5=Bez umowy

6=Inna (spontanicznie)

8=Nie wie (spontanicznie)

9=Odmowa (spontanicznie)

[ASK ONLY IF Q11=2 OR 3]

[NO COMBINATION OF A YEAR OR MONTH AND ONE OF THE CODES 77/88/99]

Q12 Jaki jest dokładny okres obowiązywania umowy w liczbie lat i miesięcy?

(DOTYCZY AKTUALNEJ UMOWY - JEŚLI MNIEJ NIŻ JEDEN ROK, ZAKODUJ '00' W POLU 'LICZBA LAT' I WPROWADŹ LICZBĘ MIESIĘCY W POLU 'LICZBA MIESIĘCY')

JEŚLI RESPONDENT ZAWIERAŁ SERIĘ UMÓW, JEDNA PO DRUGIEJ, POWINIEN UDZIELIĆ ODPOWIEDZI W ODNIESIENIU DO AKTUALNIE OBOWIĄZUJĄCEJ UMOWY)

Liczba lat:

□□

Liczba miesięcy:

□□

77=nieokreślony okres obowiązywania umowy (spontanicznie)

88=Nie wie (spontanicznie)

99=Odmowa (spontanicznie)

[ASK ALL]

Q13 Na czym polega główna działalność firmy lub organizacji, w której Pan(i) pracuje?

(ZAPYTAJ I DOKŁADNIE ZANOTUJ WSZYSTKIE SZCZEGÓŁY – DOPYTAJ O MOŻLIWIE JAK NAJWIĘCEJ INFORMACJI!)

[OPEN MAX 500 CHARACTERS]

88=Nie wie (spontanicznie)

99=Odmowa (spontanicznie)

[ASK ALL]

Q14 Czy pracuje Pan(i) w...?

[SINGLE]

(ODCZYTAJ)

1=Sektorze prywatnym

2=Sektorze publicznym

3=Firmie lub organizacji publiczno–prywatnej

4=Sektorze non–profit, organizacji pozarządowej

5=Inne, proszę podać:

[OPEN MAX 200 CHARACTERS]

8=Nie wie (spontanicznie)

9=Odmowa (spontanicznie)

[ASK Q15a IF Q7=1 OR Q8a=1 OR Q8b=4-9]

Kolejne pytania dotyczą firmy lub organizacji, w której wykonuje Pan(i) większość swojej pracy.

(ODCZYTAJ)

[ASK Q15a IF Q7=1 OR Q8a=1 OR Q8b=4-9]

Q15a Firmy lub organizacje mogą mieć jedną siedzibę lub wiele lokalizacji.

Czy firma lub organizacja, dla której Pan(i) pracuje, prowadzi działalność w jednej czy w wielu lokalizacjach?

[SINGLE]

(PRZYPOMNIJ RESPONDENTOWI, ŻE PYTANIE ODNOŚCI SIĘ DO JEGO GŁÓWNEJ PRACY. JEŚLI RESPONDENT ODPOWIE, ŻE JEST PRACOWNIKIEM MOBILNYM (WYKONUJE PRACĘ W KILKU LOKALIZACJACH, KTÓRE NALEŻĄ LUB NIE NALEŻĄ DO TEJ SAMEJ FIRMY LUB ORGANIZACJI), POPROŚ O WYBRANIE FIRMY LUB ORGANIZACJI, W KTÓREJ OBECNIE PRACUJE NAJCZĘŚCIEJ)

1=Tylko jedna lokalizacja

2=Więcej niż jedna lokalizacja

8=Nie wie (spontanicznie)

9=Odmowa (spontanicznie)

[ASK Q15b IF Q8b=1-3 AND Q8b NOT 4-9]

Kolejne pytania dotyczą Pana(i) działalności gospodarczej; może być ona prowadzona w lokalizacji lub lokalizacjach innych niż te, w których wykonuje Pan(i) większość swojej pracy.

(ODCZYTAJ)

[ASK Q15b IF Q8b=1-3 AND Q8b NOT 4-9]

Q15b Firmy mogą posiadać jedną siedzibę lub mieć więcej lokalizacji.

Czy prowadzona przez Pana(ią) firma ma jedną czy wiele lokalizacji (więcej niż jedną)?

[SINGLE]

(ODCZYTAJ)

(JEŚLI RESPONDENT PRACUJE NA WŁASNY RACHUNEK, ODPOWIEDŹ POWINNA DOTYCZYĆ TYLKO JEGO OSOBIŚCIE – NIE NALEŻY UWZGLĘDNIĆ PRACY WYKONYWANEJ W SIEDZIBIE KLIENTA/U KLIENTA.)

1=Tylko jedna lokalizacja

2=Więcej niż jedna lokalizacja

8=Nie wie (spontanicznie)

9=Odmowa (spontanicznie)

[ASK IF Q15a or Q15b = 2]

Q16a Ile osób łącznie pracuje w Pana(i) miejscu pracy, tzn. w oddziale lub zakładzie, w którym wykonuje Pan(i) swoją pracę?

[SINGLE]

(ODCZYTAJ - WRĘCZ KARTĘ Q16a - RESPONDENT POWINIEN WLICZYĆ RÓWNIEŻ SIEBIE - NALEŻY JEDNAK WYKLUCZYĆ OSOBY PRACUJĄCE W INNYCH LOKALIZACJACH LUB ODDZIAŁACH)

01=1 (respondent pracuje sam)

02=2-4

03=5-9

04=10-49

05=50-99

06=100-249

07=250-499

08=500 i więcej

88=Nie wie (spontanicznie)

99=Odmowa (spontanicznie)

[ASK ALL]

[ANSWER IN Q16b [1-4] SHOULD BE EQUAL TO OR HIGHER THAN Q16a]

If Q16a = 1, allow reponse in Q16b = 02 or 03 or 04

If Q16a = 2, allow reponse in Q16b = 02 or 03 or 04

If Q16a = 3, allow reponse in Q16b = 02 or 03 or 04

If Q16a = 4, allow reponse in Q16b = 03 or 04

If Q16a = 5, allow reponse in Q16b = 03 or 04

If Q16a = 6, allow reponse in Q16b = 03 or 04

If Q16a = 7, allow reponse in Q16b = 04

If Q16a = 8, allow reponse in Q16b = 04

[IF Q7=1 OR Q8a=1 OR Q8b=4-9: show QUESTION GRID 1]

[IF Q8b=1-3 AND Q8b NOT 4-9 : show QUESTION GRID 2]

Q16b Ile osób ogółem pracuje w Pana(i) firmie lub organizacji?

Q16b Ile osób ogółem pracuje w prowadzonej przez Pana(ią) firmie?

[SINGLE]

(ODCZYTAJ - WRĘCZ KARTĘ Q16b - RESPONDENT POWINIEN WLICZYĆ RÓWNIEŻ SIEBIE)

01=1 (respondent pracuje sam)

02=2-9

03=10-249

04=250+

88=Nie wie (spontanicznie)

99=Odmowa (spontanicznie)

[ASK ALL]

Q17 Ile lat pracuje Pan(i) w tej firmie lub organizacji?

[NUMERICAL ANSWER / ALLOW RESPONSE FROM 00 TO 99]

(WYJAŚNIJ, JEŚLI TO KONIECZNE: PRZEZ "FIRMĘ" ROZUMIEMY ORGANIZACJĘ JAKO CAŁOŚĆ, A NIE LOKALNY ODDZIAŁ. RESPONDENT POWINIEN PODAĆ CAŁY OKRES, BEZ WZGLĘDU NA RODZAJ UMOWY CZY ZAJMOWANE STANOWISKO)

Liczba lat:

□□

00=Jeśli mniej niż rok

77=Nie dotyczy (spontanicznie)

88=Nie wie (spontanicznie)

99=Odmowa (spontanicznie)

[ASK ALL]

[IF Q17 not 00: show QUESTION GRID 1]

[IF Q17 = 00: show QUESTION GRID 2]

Q18 Proszę teraz pomyśleć o ostatnich 12 miesiącach. Czy w ciągu ostatnich 12 miesięcy Pana(i) praca zmieniła się pod któryś z następujących względów?

Q18 Czy od kiedy rozpoczął(ęła) Pan(i) swoją główną pracę, to czy Pana(i) praca zmieniła się pod któryś z następujących względów?

(WRĘCZ KARTĘ Q18 ZE SKALĄ – ODCZYTAJ POZYCJE 'A' – 'D')

[GRID ACROSS - SINGLE]

1=Znaczny wzrost

2=Pewien wzrost

3=Bez zmian

4=Pewien spadek

5=Znaczny spadek

8=Nie wie (spontanicznie)

9=Odmowa (spontanicznie)

[GRID DOWN]

A. Liczba godzin przepracowanych przez Pana(Panią) w tygodniu

B. Pana(i) wynagrodzenie lub dochody

C. Stopień, w jakim może Pan(i) wpływać na swoją pracę

D. Pana(i) zadania i obowiązki

[ASK ALL EXCEPT IF Q17 = 77 OR 88 OR 99]

[IF Q17 >= 3 AND NOT 77 OR 88 OR 99: show QUESTION SINGLE 1]

[IF Q17 = 00 OR 01 OR 02: show QUESTION SINGLE 2]

Q19 A teraz proszę pomyśleć o ostatnich trzech latach.

Czy w ciągu ostatnich trzech lat liczba pracowników w Pana(i) miejscu pracy wzrosła, pozostała bez zmian czy zmalała?

Q19 Czy od kiedy rozpoczął(ęła) Pan(i) swoją główną pracę, to czy liczba pracowników w Pana(i) miejscu pracy wzrosła, pozostała bez zmian czy zmalała?

[SINGLE]

(WRĘCZ KARTĘ Q19 ZE SKALĄ - ODCZYTAJ)

1=Znaczny wzrost

2=Pewien wzrost

3=Bez zmian

4=Pewien spadek

5=Znaczny spadek

8=Nie wie (spontanicznie)

9=Odmowa (spontanicznie)

[ASK ALL EXCEPT IF Q17 = 77 OR 88 OR 99]

[IF Q17 >= 3 AND NOT 77 OR 88 OR 99: show QUESTION SINGLE 1]

[IF Q17 = 00 OR 01 OR 02: show QUESTION SINGLE 2]

Q20 Czy w ciągu ostatnich trzech lat w Pana(i) miejscu pracy miały miejsce restrukturyzacja lub reorganizacja, które znacząco wpłynęły na Pana(i) pracę?

Q20 Czy od kiedy rozpoczął(ęła) Pan(i) swoją główną pracę, to czy w Pana(i) miejscu pracy miały miejsce restrukturyzacja lub reorganizacja, które znacząco wpłynęły na Pana(i) pracę?

[SINGLE]

(JEŚLI RESPONDENT ZAPYTA, WYJAŚNIJ, ŻE MOŻE CHODZIĆ O WIELE RÓŻNYCH ZMIAN, NP. O ZMIANĘ LOKALIZACJI, OUTSOURCING, POŁĄCZENIE Z INNYM PODMIOTEM LUB PRZEJĘCIE INNEGO PODMIOTU, ZWOLNIENIA, ROZSZERZENIE DZIAŁALNOŚCI LUB REORGANIZACJA W SENSIE ZMIAN ORGANIZACYJNYCH.)

1=Tak

2=Nie

8=Nie wie (spontanicznie)

9=Odmowa (spontanicznie)

[ASK ONLY IF Q20=1]

Q21 Czy przed tą restrukturyzacją lub reorganizacją...?

(ODCZYTAJ 'A' I 'B')

[GRID ACROSS - SINGLE]

1=Tak

2=Nie

8=Nie wie (spontanicznie)

9=Odmowa (spontanicznie)

[GRID DOWN]

A. został(a) Pan(i) poinformowany o nadchodzących zmianach

B. została(a) Pan(i) poproszona o wyrażenie własnej opinii

[ASK ALL]

Q22 Czy w Pana(i) miejscu pracy pracownicy z taką samą nazwą stanowiska, jak Pana(i) są...?

[SINGLE]

1=w większości mężczyznami

2=w większości kobietami

3=mniej więcej taka sama liczba mężczyzn i kobiet

4=nikt inny nie ma takiej samej nazwy stanowiska

8=Nie wie (spontanicznie)

9=Odmowa (spontanicznie)

[ASK ALL]

Q23 Dla ilu osób pracujących pod Pana(i) nadzorem wzrost wynagrodzenia, premie lub awans zależą bezpośrednio od Pana(i)?

Liczba osób:

□□□□

0000=Żadna

8888=Nie wie (spontanicznie)

9999=Odmowa (spontanicznie)

[ASK ALL]

Q24 Ile godzin tygodniowo zwykle pracuje Pan(i) w swojej głównej pracy zarobkowej?

(ANKIETER: WYŁĄCZAJĄC PRZERWY NA LUNCH ORAZ CZAS SPĘDZONY NA DOJAZD DO I Z PRACY – JEŚLI RESPONDENT ODPOWIE 30 MINUT LUB WIĘCEJ, ZAOKRĄGLIJ W GÓRĘ DO PEŁNEJ GODZINY)

Liczba godzin tygodniowo:

□□□

888=Nie wie (spontanicznie)

999=Odmowa (spontanicznie)

[ASK ALL]

Q25 Zakładając, że miał(a)by Pan(i) swobodny wybór odnośnie godzin pracy oraz biorąc pod uwagę potrzebę zarobienia na życie: ile godzin w tygodniu chciał(a)by Pan(i) w chwili obecnej pracować?

Liczba godzin tygodniowo:

□□□

777 – Ta sama liczba godzin jak obecnie (Spontanicznie)

888=Nie wie (spontanicznie)

999=Odmowa (spontanicznie)

[ASK ALL]

Q26 Ile dni w tygodniu zazwyczaj pracuje Pan(i) w swojej głównej pracy zarobkowej?

Liczba dni w tygodniu:

□

8=Nie wie/brak zdania (spontanicznie)

9=Odmowa (spontanicznie)

[ASK ALL]

Q27 Oprócz swojej głównej pracy zarobkowej, czy ma Pan(i) jakąś inną zarobkową pracę (lub prace)? (JEŚLI TAK) Czy jest to/ są to...?

(WRĘCZ KARTĘ Q27 – ODCZYTAJ)

ANKIETER: ZWRÓĆ UWAGĘ, ŻE WŁASNA FIRMA ZOSTANIE UWZGLĘDNIONA JAKO DRUGA PRACA; 'REGULARNA' OZNACZA PRACĘ WYKONYWANĄ PRZEZ CO NAJMNIEJ 30 MINUT W TYGODNIU. JEŚLI RESPONDENT WYMIENI 'REGULARNĄ' I 'OKAZJONALNĄ', ZAKODOWAĆ 2.

[SINGLE]

1=Nie ma żadnej innej płatnej pracy

2=Tak, stałą

3=Tak, okazjonalną

4=Inną (spontanicznie)

8=Nie wie/brak zdania (spontanicznie)

9=Odmowa (spontanicznie)

[ASK ONLY IF Q27=2]

Q28 Ile średnio godzin w tygodniu poświęca Pan(i) pracy innej niż Pana(i) główna praca zarobkowa?

Liczba godzin:

□□□

888=Nie wie (spontanicznie)

999=Odmowa (spontanicznie)

[ASK ALL]

Wszystkie dalsze pytania będą dotyczyć Pana(i) głównej pracy zarobkowej.

(ODCZYTAJ)

[ASK ALL]

Q29 Używając poniższej skali proszę mi powiedzieć, czy w swojej pracy jest Pan(i) narażony(a) na...?

(ODCZYTAJ - WRĘCZ KARTĘ Q29 ZE SKALĄ)

[GRID ACROSS - SINGLE]

1=Cały czas

2=Prawie cały czas

3=Okolo ¾ czasu

4=Okolo połowę czasu

5=Okolo ¼ czasu

6=Prawie nigdy

7=Nigdy

8=Nie wie (spontanicznie)

9=Odmowa (spontanicznie)

[GRID DOWN - RANDOMISE 'A' TO 'I']

A. Wibracje, drgania narzędzi ręcznych, maszyn, itd.

B. Tak głośny hałas, że trzeba podnosić głos, mówiąc do innych osób

C. Wysokie temperatury, które powodują pocenie się nawet wtedy, kiedy się nie pracuje

D. Niskie temperatury wewnątrz lub na zewnątrz

E. Wdychanie dymu, oparów (takich jak opary z maszyn spawalniczych lub spaliny z rur wydechowych), kurzu lub pyłów (takich jak pył z obróbki drewna lub pył pochodzenia mineralnego) itd.

F. Wdychanie oparów pochodzących z rozpuszczalników lub rozcieńczalników

G. Posługiwanie się lub kontakt skóry z produktami lub substancjami chemicznymi

H. Dym papierosowy pochodzący od innych osób

I. Posługiwanie się lub dotykane materiałów, które mogą powodować zakażenie, takich jak odpady, płyny fizjologiczne, materiały laboratoryjne, itd.

[ASK ALL]

Q30 Proszę mi powiedzieć, używając tej samej skali, czy Pana(i) główna praca zarobkowa wiąże się z...?

(ODCZYTAJ - WRĘCZ TĘ SAMĄ KARTĘ (Q29) ZE SKALĄ)

[GRID ACROSS - SINGLE]

1=Cały czas

2=Prawie cały czas

3=Około ¾ czasu

4=Około połowę czasu

5=Około ¼ czasu

6=Prawie nigdy

7=Nigdy

8=Nie wie (spontanicznie)

9=Odmowa (spontanicznie)

[GRID DOWN - ASK 'B' AND 'C' FIRST IN THAT ORDER - RANDOMIZE 'A' AND 'D' TO 'I']

A. Bolesnymi lub męczącymi pozycjami

B. Podnoszeniem lub przenoszeniem ludzi

C. Noszeniem lub przesuwaniem ciężkich ładunków

D. Siedzeniem

E. Powtarzalnymi ruchami ręki lub ramienia

F. Kontaktami bezpośrednio z osobami, które nie są pracownikami Pana(i) firmy np. z klientami, pasażerami, uczniami, pacjentami itd.

G. Kontaktem ze zdenerwowanymi klientami, pacjentami, uczniami itp.

H. Byciem w sytuacjach powodujących u Pana(i) niepokój emocjonalny

I. Korzystaniem z komputerów, laptopów, smartfonów itp.

[ASK ALL]

Q31 Czy Pana(i) praca wymaga w jakimkolwiek momencie, żeby nosił(a) Pan(i) osobisty sprzęt ochronny?

[SINGLE]

1=Tak

2=Nie

8=Nie wie/brak zdania (spontanicznie)

9=Odmowa (spontanicznie)

[ASK ONLY IF Q31=1]

Q32 Czy używa go Pan(i) zawsze, kiedy jest to wymagane?

[SINGLE]

1=Tak

2=Nie

8=Nie wie/brak zdania (spontanicznie)

9=Odmowa (spontanicznie)

[ASK ALL]

Q33 Proszę powiedzieć, w jakim stopniu jest Pan(i) poinformowany(a) na temat ryzyka dla swojego zdrowia i bezpieczeństwa związanego z wykonywaniem swojej pracy?

[SINGLE]

(WRĘCZ KARTĘ Q33)

1=Bardzo dobrze poinformowany(a)

2=Dobrze poinformowany(a)

3=Niezbyt dobrze poinformowany(a)

4=Zdecydowanie niedobrze poinformowany(a)

8 – Nie wie/Brak zdania (Spontanicznie)

9=Odmowa (spontanicznie)

[ASK ALL]

Q34 Czy Pana(i) praca obejmuje odwiedzanie klientów, pacjentów lub pracę w ich siedzibie lub ich domu?

[SINGLE]

1=Tak

2=Nie

8=Nie wie/brak zdania (spontanicznie)

9=Odmowa (spontanicznie)

[ASK ALL]

[IF Q17 not 00: show QUESTION GRID 1]

[IF Q17 = 00: show QUESTION GRID 2]

Q35 Proszę spojrzeć na te lokalizacje. Za chwilę zapytam Pana(ią), jak często pracował(a) Pan(i) w każdej z tych lokalizacji w ciągu ostatnich 12 miesięcy w swojej głównej pracy zarobkowej.

Q35 Proszę spojrzeć na te lokalizacje. Za chwilę zapytam Pana(ią), jak często pracował(a) Pan(i) w każdej z tych lokalizacji od chwili rozpoczęcia swojej głównej pracy zarobkowej.

(ODCZYTAJ OD 'A' do 'F' - WRĘCZ KARTĘ Q35 Z LOKALIZACJAMI ORAZ SKALĄ)

[GRID ACROSS - SINGLE]

1=Codziennie

2=Kilka razy w tygodniu

3=Kilka razy w miesiącu

4=Rzadziej

5=Nigdy

8=Nie wie (spontanicznie)

9=Odmowa (spontanicznie)

[GRID DOWN]

A. W siedzibie mojego pracodawcy/mojego własnego biznesu (biuro, fabryka, sklep, szkoła itp.)

B. W siedzibie klienta

C. W samochodzie lub innym pojeździe

D. Na zewnątrz (na budowie, na polu rolniczym, na ulicy miasta)

E. W moim własnym domu

F. W miejscach publicznych, takich jak kawiarnie, lotniska itp.

[ASK ALL]

Q36 Łącznie, ile minut dziennie poświęca Pan(i) zazwyczaj na dojazd z domu do pracy i z powrotem?

(JEŻELI ODPOWIEDŹ WYNOŚI 0 MINUT, ZAKODUJ JAKO '777 - Nie dotyczy')

Liczba minut dziennie:

□□□

777=Nie dotyczy

888=Nie wie (spontanicznie)

999=Odmowa (spontanicznie)

[ASK ALL]

Q37a Ile razy w miesiącu pracuje Pan(i) zwykle w nocy przez co najmniej 2 godziny między godz. 22:00 a 5:00?

[NUMERICAL ANSWER / ALLOW RESPONSE FROM 0 TO 31 & 88 & 99]

Liczba nocy w miesiącu:

□□

00=Ani razu

88=Nie wie (spontanicznie)

99=Odmowa (spontanicznie)

[ASK ALL]

Q37b A ile razy w miesiącu pracuje Pan(i) w niedzielę?

[NUMERICAL ANSWER / ALLOW RESPONSE FROM 0 TO 5 & 88 & 99]

Liczba niedziel w miesiącu:

□□

00=Nigdy

88=Nie wie (spontanicznie)

99=Odmowa (spontanicznie)

[ASK ALL]

Q37c A ile razy w miesiącu pracuje Pan(i) w soboty?

[NUMERICAL ANSWER / ALLOW RESPONSE FROM 0 TO 5 & 88 & 99]

Liczba sobót w miesiącu:

□□

00=Nigdy

88=Nie wie (spontanicznie)

99=Odmowa (spontanicznie)

[ASK ALL]

Q37d A ile razy w miesiącu pracuje Pan(i) przez ponad 10 godzin dziennie?

[NUMERICAL ANSWER / ALLOW RESPONSE FROM 0 TO 31 & 88 & 99]

Liczba przypadków, kiedy dana osoba pracuje przez ponad 10 godzin dziennie:

□□

00=Ani razu

88=Nie wie (spontanicznie)

99=Odmowa (spontanicznie)

[ASK ALL]

Kolejne pytanie dotyczy ilości Pana(i) czasu wolnego pomiędzy dniami pracującymi.

(ODCZYTAJ)

[ASK ALL]

Q38 Czy w ciągu ostatniego miesiąca chociaż raz zdarzyło się, że miał(a) Pan(i) do dyspozycji mniej niż 11 godzin między zakończeniem jednego dnia pracy i rozpoczęciem pracy w dniu następnym?

[SINGLE]

1=Tak

2=Nie

8=Nie wie/brak zdania (spontanicznie)

9=Odmowa (spontanicznie)

[ASK ALL]

Q39 Czy pracuje Pan(i) ...?

(ODCZYTAĆ OD „A” do „E”)

[GRID across - SINGLE]

1=Tak

2=Nie

8=Nie wie (spontanicznie)

9=Odmowa (spontanicznie)

[GRID DOWN]

- A. Taką samą ilość godzin każdego dnia
 - B. Taką samą ilość dni każdego tygodnia
 - C. Taką samą ilość godzin każdego tygodnia
 - D. Według ustalonych godzin rozpoczęcia i zakończenia pracy
 - E. W systemie zmianowym
-

[ASK ALL]

[IF Q17 not 00: show QUESTION GRID 2]

[IF Q17 = 00: show QUESTION GRID 1]

Q40 Jak często od momentu podjęcia swojej głównej pracy zarobkowej był(a) Pan(i) wzywana z małym wyprzedzeniem, aby stawić się w pracy?

Q40 Jak często w ciągu ostatnich 12 miesięcy był(a) Pan(i) wzywana z małym wyprzedzeniem, aby stawić się w pracy?

(WRĘCZ KARTĘ Q40 - JEDNA ODPOWIEDŹ)

[GRID ACROSS - SINGLE]

1=Codziennie

2=Kilka razy w tygodniu

3=Kilka razy w miesiącu

4=Rzadziej

5=Nigdy

8=Nie wie / brak zdania (spontanicznie)

9=Odmowa (spontanicznie)

7=Nie dotyczy (spontanicznie)

[GRID DOWN]

[ASK ONLY IF Q39_E=1]

Q41 Czy pracuje Pan(i) ...?

(WRĘCZ KARTĘ Q41 - ODCZYTAJ)

[SINGLE]

1 – w systemie pracy przerywanej (z przerwą, co najmniej 4 godzin)

2=Na tej samej zmianie za każdym razem (porannej, popołudniowej lub nocnej)

3=W naprzemiennym/rotacyjnym systemie zmianowym

4=Inne (spontanicznie)

8=Nie wie/brak zdania (spontanicznie)

9=Odmowa (spontanicznie)

[ASK ALL]

Q42 Jak są ustalane Pana(i) godziny pracy?

(WRĘCZ KARTĘ Q42 - ODCZYTAJ)

[SINGLE]

1=Są ustalane przez firmę/organizację bez możliwości zmian

2=Może Pan(i) wybrać spośród kilku rozkładów czasu pracy ustalonych przez firmę/organizację

3=Może Pan(i) dostosować swoje godziny pracy w ramach pewnego ograniczenia czasowego (np. czas ruchomy)

4=Godziny pracy są w pełni ustalane przez Pana(ią)

8=Nie wie/brak zdania (spontanicznie)

9=Odmowa (spontanicznie)

[ASK IF Q42=1 OR Q42=2]

Q43 Czy zmiany w Pana(i) rozkładzie czasu pracy zdarzają się regularnie? (JEŚLI TAK) Na jak długo przed zmianą jest Pan(i) informowany(a) o zmianach?

(WRĘCZ KARTĘ Q43 - ODCZYTAJ)

[SINGLE]

1=Nie

2=Tak, tego samego dnia

3=Tak, dzień wcześniej

4=Tak, kilka dni wcześniej

5=Tak, kilka tygodni wcześniej

6=Inne (spontanicznie)

8=Nie wie/brak zdania (spontanicznie)

9=Odmowa (spontanicznie)

[ASK ALL]

Kolejne pytania dotyczą równowagi pomiędzy życiem zawodowym a prywatnym.

(ODCZYTAJ)

[ASK ALL]

Q44 Ogólnie rzecz biorąc, na ile Pana(i) godziny pracy są dopasowane do Pana(i) rodzinnych lub towarzyskich zobowiązań poza pracą?

(WRĘCZ KARTĘ Q44)

[SINGLE]

1=Bardzo dobrze

2=Dobrze

3=Niezbyt dobrze

4=W ogóle niedobrze

8=Nie wie/brak zdania (spontanicznie)

9=Odmowa (spontanicznie)

[ASK ALL]

[IF Q17 not 00: show QUESTION GRID 1]

[IF Q17 = 00: show QUESTION GRID 2]

Q45 Jak często w ciągu ostatnich 12 miesięcy zdarzyło się, że...?

Q45 Jak często od momentu rozpoczęcia swojej głównej pracy zarobkowej zdarzyło się, że...?

(WRĘCZ KARTĘ Q45 ZE SKALĄ - ODCZYTAJ OD „A” do „E”)

[GRID ACROSS - SINGLE]

1=Zawsze

2=Przez większość czasu

3=Czasami

4=Rzadko

5=Nigdy

8=Nie wie (spontanicznie)

9=Odmowa (spontanicznie)

7=Nie dotyczy (spontanicznie)

[GRID DOWN - RANDOMIZE A TO E]

A. martwił(a) się Pan(i) pracą w czasie, kiedy Pan(i) nie pracował(a)

B. czuł(a) się Pan(i) zbyt zmęczony(a) po pracy, aby wykonać niezbędne czynności w gospodarstwie domowym

C. okazywało się, że Pana(i) praca nie pozwala Panu(i) poświęcać rodzinie tyle czasu, ile by Pan(i) chciał(a)

D. było Panu(i) trudno skupić się na pracy ze względu na obowiązki rodzinne

E. okazywało się, że Pana(i) obowiązki rodzinne nie pozwalają Panu(i) poświęcać pracy tyle czasu, ile by Pan(i) chciał(a)

[ASK ALL]

[IF Q17 not 00: show QUESTION GRID 1]

[IF Q17 = 00: show QUESTION GRID 2]

Q46 Jak często w ciągu ostatnich 12 miesięcy zdarzyło się Panu(i), że pracował(a) Pan(i) w swoim wolnym czasie, w celu spełnienia wymagań związanych z pracą?

Q46 Jak często od momentu rozpoczęcia swojej głównej pracy zarobkowej zdarzyło się Panu(i), że pracował(a) Pan(i) w swoim wolnym czasie, w celu spełnienia wymagań związanych z pracą?

(WRĘCZ KARTĘ Q46)

[SINGLE]

1=Codziennie

2=Kilka razy w tygodniu

3=Kilka razy w miesiącu

4=Rzadziej

5=Nigdy

7=Nie dotyczy (spontanicznie)

8=Nie wie/brak zdania (spontanicznie)

9=Odmowa (spontanicznie)

[ASK ALL]

Q47 Czy powiedział(a)by Pan(i), że wzięcie godziny lub dwóch wolnego podczas godzin pracy, aby zająć się sprawami osobistymi lub rodzinnymi jest dla Pana(i) ...?

(WRĘCZ KARTĘ Q47)

[SINGLE]

1=Bardzo łatwe

2=Dość łatwe

3=Dość trudne

4=Bardzo trudne

8=Nie wie/brak zdania (spontanicznie)

9=Odmowa (spontanicznie)

[ASK ALL]

Kolejne pytania dotyczą tego, w jaki sposób zorganizowana jest Pana(i) praca.

(ODCZYTAJ)

[ASK ALL]

Q48 Proszę mi powiedzieć, czy Pana(i) praca składa się z krótkich powtarzalnych zadań trwających mniej niż ...?

(ODCZYTAJ OD „A” - „B” - JEŻELI TO KONIECZNE, SPRECYZUJ, ŻE CHODZI O ZADANIA, A NIE O RUCHY, TAKIE JAK KLIKANIE PRZYCISKIEM MYSZKI PRZY KOMPUTERZE!)

[GRID ACROSS - SINGLE]

1=Tak

2=Nie

8=Nie wie (spontanicznie)

9=Odmowa (spontanicznie)

[GRID DOWN]

A. 1 minuta

B. 10 minut

[ASK ALL]

Q49 A czy Pana(i) praca wymaga...?

(WRĘCZ KARTĘ Q49 ZE SKALĄ)

[GRID ACROSS - SINGLE]

1=Cały czas

2=Prawie cały czas

3=Okolo ¾ czasu

4=Okolo połowę czasu

5=Okolo ¼ czasu

6=Prawie nigdy

7=Nigdy

8=Nie wie (spontanicznie)

9=Odmowa (spontanicznie)

[GRID DOWN - ROTATE + RECORD START]

A. pracy z bardzo dużą szybkością

B. pracy w napiętych terminach

[ASK ALL]

Q50 Ogólnie mówiąc, czy Pana(i) tempo pracy zależy od...

(ODCZYTAJ OD „A” DO „E”)

[GRID ACROSS - SINGLE]

1=Tak

2=Nie

8=Nie wie (spontanicznie)

9=Odmowa (spontanicznie)

7=Nie dotyczy

[GRID DOWN]

A. Pracy wykonywanej przez kolegów

B. bezpośrednich wymagań innych ludzi takich jak: klienci, pasażerowie, uczniowie, pacjenci, itd.

C. ilościowych planów produkcji lub wyznaczonego poziomu wykonania zadań

D. automatycznej prędkości maszyny lub przemieszczania się produktów

E. bezpośredniej kontroli Pana(i) przełożonego

[ASK ALL]

Q51 Jak często musi Pan(i) przerywać wykonywane przez siebie zadania, aby podjąć się wykonania nieprzewidzianego zadania?

(WRĘCZ KARTĘ Q51 - ODCZYTAJ)

[SINGLE]

1=Bardzo często

2=Raczej często

3=Okazjonalnie

4=Nigdy

8=Nie wie/brak zdania (spontanicznie)

9=Odmowa (spontanicznie)

[ASK IF Q51=1 OR Q51=2 OR Q51=3]

Q52 Czy dla Pana(i) pracy te przerwy są...

[SINGLE]

(WRĘCZ KARTĘ Q52 – ODCZYTAJ)

1=Rozpraszające

2=Bez konsekwencji

3=Pozytywne

8=Nie wie/brak zdania (spontanicznie)

9=Odmowa (spontanicznie)

[ASK ALL]

Q53 Ogólnie rzecz biorąc, czy Pana(i) główna praca zarobkowa wymaga...?

(ODCZYTAJ OD „A” DO „F”)

[GRID ACROSS - SINGLE]

1=Tak

2=Nie

8=Nie wie (spontanicznie)

9=Odmowa (spontanicznie)

[GRID DOWN]

- A. spełniania dokładnych standardów jakości
 - B. dokonywania samodzielnej oceny jakości swojej pracy
 - C. samodzielnego rozwiązywania nieprzewidzianych problemów
 - D. Wykonywania monotonnych czynności
 - E. Wykonywania złożonych czynności
 - F. uczenia się nowych rzeczy
-

[ASK ALL]

Q54 Czy ma Pan(i) możliwość wyboru lub zmiany...?

(ODCZYTAJ OD „A” DO „C”)

[GRID ACROSS - SINGLE]

1=Tak

2=Nie

8=Nie wie (spontanicznie)

9=Odmowa (spontanicznie)

[GRID DOWN]

- A. kolejności wykonywania swoich obowiązków
 - B. sposobu wykonywania swojej pracy
 - C. szybkości lub tempa pracy
-

[ASK ALL]

Q55 Czy Pana(i) praca wymaga rotacji zadań pomiędzy Panem(ią) a kolegami?

[SINGLE]

1=Tak

2=Nie

8=Nie wie/brak zdania (spontanicznie)

9=Odmowa (spontanicznie)

[ASK IF Q55=1]

Q56 Czy te zadania wymagają odmiennych umiejętności?

[SINGLE]

1=Tak

2=Nie

8=Nie wie/brak zdania (spontanicznie)

9=Odmowa (spontanicznie)

[ASK IF Q55=1]

Q57 Kto decyduje o podziale tych zadań?

(ODCZYTAJ „A” - „B”)

[GRID ACROSS - SINGLE]

1=Tak

2=Nie

8=Nie wie (spontanicznie)

9=Odmowa (spontanicznie)

[GRID DOWN]

A. Pana(i) przełożony/ kierownik

B. Decydują osoby, które wymieniają się zadaniami

[ASK ALL]

Q58 Czy pracuje Pan(i) w grupie lub zespole, który ma wspólne zadania i może zaplanować swoją pracę?

[SINGLE]

1=Tak

2=Nie

8=Nie wie/brak zdania (spontanicznie)

9=Odmowa (spontanicznie)

[ASK IF Q58=1]

Q59 Czy jest to zawsze ten sam zespół lub grupa czy kilka różnych zespołów lub grup?

[SINGLE]

1=Zawsze ten sam zespół lub grupa

2=Kilka różnych zespołów lub grup

8=Nie wie/Brak zdania (spontanicznie)

9=Odmowa (spontanicznie)

[ASK IF Q58=1]

Q60 Czy w zespole, w którym najczęściej Pan(i) pracuje, członkowie decydują samodzielnie...?

(ODCZYTAJ OD „A” DO „C”)

[GRID ACROSS - SINGLE]

1=Tak

2=Nie

8=Nie wie (spontanicznie)

9=Odmowa (spontanicznie)

[GRID DOWN]

A. O podziale zadań

B. Kto będzie kierownikiem zespołu

C. O harmonogramie pracy

[ASK ALL]

Q61 Dla każdego z poniższych stwierdzeń, proszę wybrać odpowiedź, która najlepiej opisuje sytuację w Pana(i) pracy.

(WRĘCZYĆ KARTĘ Q61 ZE SKALĄ – ODCZYTAJ OD 'A' do 'O')

[GRID ACROSS - SINGLE]

1=Zawsze

2=Przez większość czasu

3=Czasami

4=Rzadko

5=Nigdy

8=Nie wie (spontanicznie)

9=Odmowa (spontanicznie)

7=Nie dotyczy (spontanicznie)

[GRID DOWN - ASK 'A' AND 'B' FIRST IN THAT ORDER - RANDOMIZE 'C' TO 'O']

[ASK Q61_B ONLY IF Q7=1 OR Q8a=1 OR Q8b=6-9]

[ASK Q61_L ONLY IF Q7=1 OR Q8a=1 OR Q8b=6-9]

A. Pana(i) koledzy pomagają i wspierają Pana(ią)

B. Pana(i) przełożony pomaga i wspiera Pana(ią)

C. Konsultują się z Panem(Panią), zanim ustalone zostaną cele Pana(i) pracy

D. Jest Pan(i) włączony(a) w poprawę organizacji pracy lub procesów pracy w swoim departamencie lub organizacji

E. Ma Pan(i) możliwość wyrażenia swojego zdania przy wyborze swoich współpracowników

F. Może Pan(i) zrobić sobie przerwę, kiedy Pan(i) chce

G. Ma Pan(i) dość czasu na wykonanie swojej pracy

H. Pana(i) zajęcie daje Panu(i) poczucie dobrze wykonanej pracy

I. Ma Pan(i) możliwość realizowania swoich własnych pomysłów w pracy

J. Ma Pan(i) poczucie, że wykonuje pożyteczną pracę

K. Wie Pan(i), czego oczekuje się od Pana(i) w pracy

L. W swojej pracy jest Pan(i) traktowany(a) sprawiedliwie

M. Doświadcza Pan(i) stresu w swojej pracy

N. Ma Pan(i) wpływ na decyzje, które są ważne dla Pana(i) pracy

O. Pana(i) praca wymaga, aby ukrywał(a) Pan(i) swoje uczucia

[ASK IF Q7=1 OR Q8a=1 OR Q8b=6-9]

A teraz proszę pomyśleć o swoim bezpośrednim szefie którego być może określa Pan(i) mianem bezpośredniego kierownika lub osoby nadzorującej.

(ODCZYTAJ)

[ASK IF Q7=1 OR Q8a=1 OR Q8b=6-9]

Q62 Czy Pana(i) bezpośredni przełożony jest kobietą czy mężczyzną?

[SINGLE]

1=Mężczyzną

2=Kobietą

7=Nie dotyczy (spontanicznie)

8=Nie wie/Brak zdania (spontanicznie)

9=Odmowa (spontanicznie)

[ASK (IF Q62=1 OR 2) AND (Q7=1 OR Q8a=1 OR Q8b=6-9)]

Q63 W jakim stopniu zgadza się Pan(i) lub nie zgadza z następującymi stwierdzeniami? Pana(i) bezpośredni przełożony...

(WRĘCZ KARTĘ Q63 ZE SKALĄ – ODCZYTAJ OD 'A' DO 'F')

[GRID ACROSS - SINGLE]

1=Zdecydowanie zgadzam się

2=Zgadzam się

3=Ani się zgadzam, ani się nie zgadzam

4=Nie zgadzam się

5=Zdecydowanie nie zgadzam się

7=Nie dotyczy (spontanicznie)

8=Nie wie (spontanicznie)

9=Odmowa (spontanicznie)

[GRID DOWN - RANDOMIZE 'A' TO 'F']

A. Szanuje Pana(ią) jako osobę

B. Przekazuje pochwały i wyrazy uznania, kiedy dobrze się Pan(i) wywiązuje ze swoich zadań

C. Umiejętnie zachęca ludzi do współpracy

D. Pomaga w doprowadzeniu pracy do końca

E. Dostarcza Panu(i) użytecznych informacji zwrotnych na temat Pana(i) pracy

F. Zachęca Pana(ią) do samorozwoju i go wspiera

[ASK ALL]

Zadam teraz kilka pytań dotyczących umiejętności i szkoleń.

(ODCZYTAJ)

[ASK ALL]

Q64 Które z poniższych stwierdzeń najlepiej opisuje Pana(i) umiejętności w Pana(i) pracy?

(WRĘCZ KARTĘ Q64 - ODCZYTAJ)

[SINGLE]

1=Potrzebuję dalszego szkolenia, aby dobrze sprostać swoim obowiązkom

2=Moje obecne umiejętności dobrze odpowiadają moim obowiązkom

3=Mam umiejętności, aby sprostać bardziej wymagającym obowiązkom

8=Nie wie/brak zdania (spontanicznie)

9=Odmowa (spontanicznie)

[ASK ALL]

[IF Q17 not 00: show QUESTION GRID 1]

[IF Q17 = 00: show QUESTION GRID 2]

Q65 Czy w ciągu ostatnich 12 miesięcy przeszedł(przeszła) Pan(i) jakiegokolwiek z niżej podanych szkoleń, aby podnieść swoje umiejętności, czy też nie?

Q65 Czy od chwili rozpoczęcia swojej głównej pracy zarobkowej przeszedł(przeszła) Pan(i) którekolwiek z podanych niżej typów szkoleń, aby podnieść swoje umiejętności?

(ODCZYTAJ OD 'A' DO 'D')

[GRID ACROSS - SINGLE]

1=Tak

2=Nie

8=Nie wie (spontanicznie)

9=Odmowa (spontanicznie)

[GRID DOWN]

[ASK Q65_A ONLY IF Q7=1 OR Q8a=1 OR Q8b=6-9]

A. Szkolenie opłacone lub zapewnione przez Pana(i) pracodawcę

B. Szkolenie opłacone przez siebie samego (samą siebie)

C. Szkolenie w miejscu pracy (prowadzone przez współpracowników, przełożonych)

D. Szkolenie innego typu

[ASK IF Q65_A = 1 AND EMPLOYEE (Q7=1 OR Q8a=1 OR Q8b=6-9)]

[IF Q17 not 00: show QUESTION SINGLE 1]

[IF Q17 = 00: show QUESTION SINGLE 2]

Q66 Ile dni, łącznie, w ciągu ostatnich 12 miesięcy spędził(a) Pan(i) na szkoleniach opłaconych lub zorganizowanych przez Pana(i) pracodawcę?

Q66 Ile dni, łącznie, od chwili rozpoczęcia swojej głównej pracy zarobkowej spędził(a) Pan(i) na szkoleniach opłaconych lub zorganizowanych przez Pana(i) pracodawcę?

[SINGLE]

1=1 dzień lub mniej

2=2-3 dni

3=4-5 dni

4=6-9 dni

5=10-19 dni

6=20 dni lub więcej

8=Nie wie/brak zdania (spontanicznie)

9=Odmowa (spontanicznie)

[ASK IF Q65_A = 1 OR Q65_B = 1]

[IF Q65_A=1 AND Q65_B NOT 1: show QUESTION GRID 1]

[IF Q65_B=1 AND Q65_A NOT ASKED OR NOT 1: show QUESTION GRID 2]

[IF Q65A=1 AND Q65B=1: show QUESTION GRID 3]

Q67 Czy zgadza się Pan(i), czy też nie zgadza z poniższymi stwierdzeniami dotyczącymi szkoleń, opłaconych i zorganizowanych przez Pana(i) pracodawcę, które odbył(a) Pan(i) w ciągu ostatnich 12 miesięcy?

Q67 Czy zgadza się Pan(i), czy też nie zgadza z poniższymi stwierdzeniami dotyczącymi szkoleń, opłaconych we własnym zakresie, które odbył(a) Pan(i) w ciągu ostatnich 12 miesięcy?

Q67 Czy zgadza się Pan(i), czy też nie zgadza z poniższymi stwierdzeniami dotyczącymi szkoleń, czy to zorganizowanych przez Pana(i) pracodawcę, czy opłaconych we własnym zakresie, które odbył(a) Pan(i) w ciągu ostatnich 12 miesięcy?

(WRĘCZ KARTĘ Q67 ZE SKALĄ – ODCZYTAJ OD ‘A’ DO ‘C’)

[GRID ACROSS - SINGLE]

1=Zdecydowanie zgadzam się

2=Zgadzam się

3=Ani się zgadzam, ani się nie zgadzam

4=Nie zgadzam się

5=Zdecydowanie nie zgadzam się

8=Nie wie (spontanicznie)

9=Odmowa (spontanicznie)

[GRID DOWN]

A. Szkolenie pomogło mi poprawić sposób, w jaki pracuję

B. Czuję, że moja praca jest pewniejsza z powodu mojego szkolenia

C. Czuję, że moje perspektywy na przyszłe zatrudnienie są lepsze

[ASK IF Q65_B = 1]

[IF Q17 not 00: show QUESTION SINGLE 1]

[IF Q17 = 00: show QUESTION SINGLE 2]

Q68 Ile dni, łącznie, w ciągu ostatnich 12 miesięcy, poświęcił(a) Pan(i) na szkolenia opłacone we własnym zakresie?

Q68 Ile dni, łącznie, od chwili rozpoczęcia swojej głównej pracy, poświęcił(a) Pan(i) na szkolenia opłacone we własnym zakresie?

[SINGLE]

1=1 dzień lub mniej

2=2-3 dni

3=4-5 dni

4=6-9 dni

5=10-19 dni

6=20 dni lub więcej

8=Nie wie/brak zdania (spontanicznie)

9=Odmowa (spontanicznie)

[ASK IF Q65_A = 2 AND EMPLOYEE (Q7=1 OR Q8a=1 OR Q8b=6-9)]

Q69 Czy zwracał(a) się Pan(i) do pracodawcy, by zapewnił Panu(i) szkolenie?

[SINGLE]

1=Tak

2=Nie

8=Nie wie/brak zdania (spontanicznie)

9=Odmowa (spontanicznie)

[ASK IF Q7=1 OR Q8a=1 OR Q8b=6-9]

Q70 Kolejne pytania dotyczą Pana(i) miejsca pracy. W jakim stopniu zgadza się Pan(i) lub nie zgadza z następującymi stwierdzeniami?

(WRĘCZ KARTĘ Q70 ZE SKALĄ – ODCZYTAJ OD 'A' DO 'F')

[GRID ACROSS - SINGLE]

1=Zdecydowanie zgadzam się

2=Zgadza się

3=Ani się zgadzam, ani się nie zgadzam

4=Nie zgadzam się

5=Zdecydowanie nie zgadzam się

7=Nie dotyczy (spontanicznie)

8=Nie wie (spontanicznie)

9=Odmowa (spontanicznie)

[GRID DOWN - RANDOMIZE 'A' TO 'F']

A. Pracownicy są doceniani, gdy dobrze wykonali swoją pracę

B. Kierownictwo ma do pracowników zaufanie, że dobrze wykonają swoją pracę

C. Konflikty są rozwiązywane w sposób sprawiedliwy

D. Praca jest sprawiedliwie rozdzielana

E. Współpraca między Panem(ią) a Pana(i) współpracownikami dobrze się układa

F. Ogólnie rzecz biorąc, pracownicy mają zaufanie do kierownictwa

[ASK IF Q7=1 OR Q8a=1 OR Q8b=6-9]

Q71 Czy w Pana(i) firmie lub organizacji działają lub odbywają się...?

(ODCZYTAJ OD 'A' DO 'C')

(PYTANIE DOTYCZY FIRMY LUB ORGANIZACJI, DO KTÓREJ MOŻNA SIĘ ZAPISAĆ, NIE TYLKO W DANEJ LOKALIZACJI I BYĆ MOŻE NIE W LOKALNYM MIEJSCU PRACY)

[GRID ACROSS - SINGLE]

1=Tak

2=Nie

8=Nie wie (spontanicznie)

9=Odmowa (spontanicznie)

[GRID DOWN - RANDOMIZE 'A' TO 'C']

A. Związek zawodowy, rada pracownicza lub podobny komitet reprezentujący pracowników?

B. Specjalista lub komisja ds. BHP?

C. Regularne spotkania, na których pracownicy mogą wyrazić swoje zdanie na temat tego, co dzieje się w organizacji?

[ASK ALL]

[IF Q17 not 00: show QUESTION GRID 1]

[IF Q17 = 00: show QUESTION GRID 2]

Q72 Czy w ciągu ostatnich 12 miesięcy był(a) Pan(i) narażony(a) w swoim miejscu pracy na...?

Q72 Czy od chwili rozpoczęcia swojej głównej pracy zarobkowej był(a) Pan(i) narażony(a) w swoim miejscu pracy na...?

(WRĘCZ KARTĘ Q72)

[GRID ACROSS - SINGLE]

1=Tak

2=Nie

8=Nie wie (spontanicznie)

9=Odmowa (spontanicznie)

[GRID DOWN]

A. dyskryminację ze względu na wiek

B. dyskryminację ze względu na rasę, pochodzenie etniczne lub kolor skóry

C. dyskryminację ze względu na narodowość

D. dyskryminację ze względu na Pana(i) płeć

E. dyskryminację ze względu na religię

F. dyskryminację ze względu na niepełnosprawność

G. dyskryminację ze względu na orientację seksualną

[ASK ALL]

Q73 Czy uważa Pan(i), że Pana(i) zdrowie lub bezpieczeństwo jest zagrożone przez Pana(i) pracę?

[SINGLE]

1=Tak

2=Nie

8=Nie wie/brak zdania (spontanicznie)

9=Odmowa (spontanicznie)

[ASK ALL]

Q74 Czy Pana(i) praca ma wpływ na Pana(i) zdrowie?

(ODCZYTAJ)

[SINGLE]

1=Tak, głównie pozytywny

2=Tak, głównie negatywny

3=Nie

8=Nie wie/Brak zdania (spontanicznie)

9=Odmowa (spontanicznie)

[ASK ALL]

Kolejne pytania dotyczą Pana(i) stanu zdrowia, niekoniecznie związanego z pracą.
(ODCZYTAJ)

[ASK ALL]

Q75 Ogólnie, jaki jest Pana(i) stan zdrowia? Czy powiedział(a)by Pan(i), że jest...
(WRĘCZ KARTĘ Q75)

[SINGLE]

1=Bardzo dobry

2=Dobry

3=Zadowolający

4=Zły

5=Bardzo zły

8=Nie wie/brak zdania (spontanicznie)

9=Odmowa (spontanicznie)

[ASK ALL]

Q76 Czy występuje u Pana(i) choroba lub problem zdrowotny trwający lub mogący trwać dłużej niż 6 miesięcy?

[SINGLE]

1=Tak

2=Nie

8=Nie wie (spontanicznie)

9=Odmowa (spontanicznie)

[ASK IF Q76=1]

Q77 Czy Pana(i) codzienne czynności uległy ograniczeniu, ze względu na tę chorobę lub problem zdrowotny?

[SINGLE]

1=Tak, uległy znacznemu ograniczeniu

2=Tak, uległy pewnemu ograniczeniu

3=Wcale nie uległy ograniczeniu

8=Nie wie (spontanicznie)

9=Odmowa (spontanicznie)

[ASK ALL]

Q78 Czy w ciągu ostatnich 12 miesięcy cierpiał(a) Pan(i) na jakikolwiek z poniższych problemów zdrowotnych?

(WRĘCZ KARTĘ Q78)

[GRID ACROSS - SINGLE]

1=Tak

2=Nie

8=Nie wie (spontanicznie)

9=Odmowa (spontanicznie)

[GRID DOWN]

A. Problemy ze słuchem

B. Problemy ze skórą

C. Bóle pleców

D. Bóle mięśni ramion, szyi oraz/lub kończyn górnych (rąk, łokci, nadgarstków, dłoni itp.)

E. Bóle mięśni w kończynach dolnych (biodra, nogi, kolana, stopy itp.)

F. Bóle głowy, zmęczenie oczu

G. Uraz(y)

H. Niepokój

I. Ogólne zmęczenie

J. Inne (spontanicznie)

[ASK ALL]

Q79 Jak często w ciągu ostatnich 12 miesięcy cierpiał(a) Pan(i) na którykolwiek z następujących problemów ze snem?

(WRĘCZ KARTĘ Q79 – ODCZYTAJ OD 'A' DO 'C')

[GRID ACROSS - SINGLE]

1=Codziennie

2=Kilka razy w tygodniu

3=Kilka razy w miesiącu

4=Rzadziej

5=Nigdy

8=Nie wie (spontanicznie)

9=Odmowa (spontanicznie)

[GRID DOWN]

A. Trudności z zasypianiem

B. Wielokrotne wybudzanie się ze snu

C. Uczucie wyczerpania lub zmęczenia po obudzeniu się

[ASK ALL]

Q80 Czy w ciągu ostatniego miesiąca w trakcie swojej pracy był(a) Pan(i) narażony(a) na...?

(WRĘCZ KARTĘ Z Q80)

[GRID ACROSS - SINGLE]

1=Tak

2=Nie

8=Nie wie (spontanicznie)

9=Odmowa (spontanicznie)

[GRID DOWN]

A. Słowne zniewagi, obraźliwe lub niestosowne słowa

B. Niepożądane zainteresowanie seksualne

C. Groźby

D. Upokarzające zachowania

[ASK ALL]

[IF Q17 not 00: show QUESTION GRID 1]

[IF Q17 = 00: show QUESTION GRID 2]

Q81 Czy w ciągu ostatnich 12 miesięcy był(a) Pan(i) narażony(a) w trakcie swojej pracy na...?

Q81 Czy od chwili rozpoczęcia swojej głównej pracy zarobkowej był(a) Pan(i) narażony(a) w trakcie swojej pracy na...?

(WRĘCZ KARTĘ Q81)

[GRID ACROSS - SINGLE]

1=Tak

2=Nie

8=Nie wie (spontanicznie)

9=Odmowa (spontanicznie)

[GRID DOWN]

A. Przemoc fizyczną

B. Molestowanie seksualne

C. Tyranizowanie/ napastowanie

[ASK ALL]

Kolejne pytania dotyczą okresów nieobecności w pracy w ostatnim czasie.

(ODCZYTAJ)

[ASK ALL]

[IF Q17 not 00: show QUESTION OPEN 1]

[IF Q17 = 00: show QUESTION OPEN 2]

Q82 Ogółem, ile dni w ciągu ostatnich 12 miesięcy był(a) Pan(i) nieobecny(a) w pracy z powodu zwolnienia chorobowego lub urlopu zdrowotnego?

Q82 Ogółem, ile dni od chwili rozpoczęcia swojej głównej pracy zarobkowej był(a) Pan(i) nieobecny(a) w pracy z powodu zwolnienia chorobowego lub urlopu zdrowotnego?

[NUMERICAL ANSWER / ALLOW RESPONSE FROM 0 TO 365 & 888 & 999]

Liczba dni roboczych:

□□□

888=Nie wie/Brak zdania (spontanicznie)

999=Odmowa (spontanicznie)

[ASK IF Q82 >0 - ONLY TO THOSE WHO ANSWERED AT LEAST 1 DAY IN Q82]

Q83a Ile spośród wskazanych wyżej dni nieobecności w pracy było wynikiem wypadku(ów) w miejscu pracy?

Wpisać liczbę dni:

□□□

[NUMERICAL ANSWER / ALLOW RESPONSE < = RESPONSE Q82]

Liczba dni podanych w tym pytaniu jest większa, niż liczba dni podanych w poprzednim pytaniu.
Proszę poprawić.

888=Nie wie (spontanicznie)

999=Odmowa (spontanicznie)

[ASK IF Q82 >0 - ONLY TO THOSE WHO ANSWERED AT LEAST 1 DAY IN Q82]

Q83b Ile spośród wskazanych wyżej dni nieobecności w pracy było wynikiem problemów zdrowotnych spowodowanych pracą lub zaostrożonych z powodu pracy (wyłączając wypadki w miejscu pracy)?

(ODCZYTAJ)

Wpisać liczbę dni:

□□□

[NUMERICAL ANSWER / ALLOW RESPONSE < = RESPONSE Q82]

Liczba dni podanych w tym pytaniu jest większa, niż liczba dni podanych w poprzednim pytaniu.
Proszę poprawić.

888=Nie wie (spontanicznie)

999=Odmowa (spontanicznie)

[GRID DOWN]

[ASK ALL]

[IF Q17 not 00: show QUESTION SINGLE 1]

[IF Q17 = 00: show QUESTION SINGLE 2]

Q84a Czy w ciągu ostatnich 12 miesięcy pracował(a) Pan(i), kiedy był(a) Pan(i) chory(a)?

Q84a Czy od chwili rozpoczęcia swojej głównej pracy zarobkowej pracował(a) Pan(i), kiedy był(a) Pan(i) chory(a)?

[SINGLE]

1=Tak

2=Nie

7=Nie był(a) chory(a) (spontanicznie)

8=Nie wie/brak zdania (spontanicznie)

9=Odmowa (spontanicznie)

[IF Q84a= 1, THEN ASK]

Q84aa Ile to było dni roboczych?

Liczba dni roboczych:

[NUMERICAL ANSWER / ALLOW RESPONSE FROM 1 TO 365]

□□□

888=Nie wie/brak zdania (spontanicznie)

999=Odmowa (spontanicznie)

[ASK IF Q76 = 1]

Q85 Wspomniał(a) Pan(i) wcześniej, że cierpi na chorobę lub problem zdrowotny, który trwa lub może trwać dłużej niż 6 miesięcy. Czy Pana(i) miejsce pracy lub czynności wykonywane w pracy dostosowano, aby uwzględnić Pana(i) chorobę lub problem zdrowotny?

[SINGLE]

1=Tak

2=Nie

8=Nie wie (spontanicznie)

9=Odmowa (spontanicznie)

[ASK IF Q76 = 1]

Q86 Czy będzie potrzebne dalsze dostosowanie Pana(i) miejsca pracy lub czynności wykonywanych w pracy, aby uwzględnić Pana(i) chorobę lub problem zdrowotny?

[SINGLE]

1=Tak

2=Nie

8=Nie wie (spontanicznie)

9=Odmowa (spontanicznie)

[ASK ALL]

Q87 Proszę wybrać odpowiedź na każde z pięciu stwierdzeń, która najlepiej określa Pana(i) samopoczucie w ciągu OSTATNICH DWÓCH TYGODNI.

(WRĘCZ KARTĘ Z Q87 ZE SKALĄ - ODCZYTAJ OD „A” DO „E”)

[GRID ACROSS - SINGLE]

1. Cały czas
2. Przez większość czasu
3. Przez ponad połowę czasu
4. Przez mniej niż połowę czasu
5. Przez niewielką część czasu
6. Ani razu

8=Nie wie (spontanicznie)

9=Odmowa (spontanicznie)

[GRID DOWN - RANDOMISE ORDER OF ASKING 'A' TO 'E']

- A. Czułam się wesoła i w dobrym nastroju /Czułem się wesoły i w dobrym nastroju
 - B. Czułam się spokojna i odprężona/Czułem się spokojny i odprężony
 - C. Czułam się aktywna i energiczna/Czułem się aktywny i energiczny
 - D. Budziłam się z uczuciem świeżości i wypoczęta/Budziłem się z uczuciem świeżości i wypoczęty
 - E. Moje życie codzienne było wypełnione interesującymi mnie sprawami
-

[ASK ALL]

Kolejne pytania ponownie dotyczą Pana(i) pracy ogólnie.

(ODCZYTAJ)

[ASK ALL]

Q88 Ogólnie rzecz biorąc, czy jest Pan(i) bardzo zadowolony(a), zadowolony(a), niezbyt zadowolony(a), czy w ogóle niezadowolony(a) z warunków swojej głównej wykonywanej pracy zarobkowej?

(WRĘCZ KARTĘ Q88)

[SINGLE]

- 1=Bardzo zadowolony(a)
- 2=Zadowolony(a)
- 3=Nie bardzo zadowolony(a)
- 4=W ogóle nie zadowolony(a)

8=Nie wie/Brak zdania (spontanicznie)

9=Odmowa (spontanicznie)

[ASK ALL]

Q89 W jakim stopniu zgadza się Pan(i) lub nie zgadza z następującymi stwierdzeniami opisującymi różne aspekty Pana(i) pracy?

(WRĘCZ KARTĘ Q89 ZE SKALĄ – ODCZYTAJ OD 'A' do 'H')

[GRID ACROSS - SINGLE]

1=Zdecydowanie zgadzam się

2=Zgadza się

3=Ani się zgadzam, ani się nie zgadzam

4=Nie zgadzam się

5=Zdecydowanie się nie zgadzam

7=Nie dotyczy (spontanicznie)

8=Nie wie (spontanicznie)

9=Odmowa (spontanicznie)

[GRID DOWN - RANDOMISE ORDER OF ASKING 'A' TO 'F' - ASK 'G' AND 'H' LAST IN THAT ORDER]

[ASK Q89_F ONLY IF CHILDREN IN HOUSEHOLD QXc=02]

- A. Biorąc pod uwagę cały wkładany wysiłek i osiągnięcia w pracy, mam poczucie, że jestem odpowiednio wynagradzany(a)
 - B. Moja praca oferuje dobre perspektywy dla rozwoju kariery
 - C. Otrzymuję zasłużone uznanie za swoją pracę
 - D. Na ogół mam dobre relacje ze współpracownikami
 - E. Organizacja, dla której pracuję, motywuje mnie do tego, abym pracował(a) najwydajniej
 - F. Mam lepsze relacje ze swoimi dziećmi, ponieważ mam pracę
 - G. Mogę stracić swoją pracę w ciągu najbliższych 6 miesięcy
 - H. Jeśli stracił(a)bym lub zakończył(a) swoją obecną pracę, byłoby mi łatwo znaleźć pracę z podobną pensją
-

[ASK ALL]

Q90 Następujące stwierdzenia dotyczą tego, jakie ma Pan(i) odczucia w stosunku do swojej pracy. W odniesieniu do każdego stwierdzenia, proszę powiedzieć, jak często ma Pan(i) takie odczucia...

(WRĘCZ KARTĘ Q90 ZE SKALĄ - ODCZYTAJ OD 'A' DO 'F')

[GRID ACROSS - SINGLE]

1=Zawsze

2=Przez większość czasu

3=Czasami

4=Rzadko

5=Nigdy

8=Nie wie (spontanicznie)

9=Odmowa (spontanicznie)

[GRID DOWN - RANDOMISE ORDER OF ASKING 'A' TO 'F']

- A. W swojej pracy czuję się pełen(pełna) energii
- B. Podchodzę z entuzjazmem do swojej pracy
- C. Kiedy pracuję, czas płynie mi bardzo szybko
- D. Pod koniec dnia roboczego czuję się wyczerpany(a)
- E. Wątpię w to, czy moja praca jest ważna
- F. Uważam, że jestem dobry(a) w tym, co robię w pracy

[ASK TO SELF EMPLOYED (Q8b =1-5 AND Q8b NOT 6-9)]

Q91 W jakim stopniu zgadza się Pan(i) lub nie zgadza z poniższymi stwierdzeniami?

(WRĘCZ KARTĘ Q91 ZE SKALĄ - ODCZYTAJ OD 'A' DO 'E')

[GRID ACROSS - SINGLE]

1=Zdecydowanie zgadzam się

2=Zgadzam się

3=Ani się zgadzam, ani się nie zgadzam

4=Nie zgadzam się

5=Zdecydowanie nie zgadzam się

7=Nie dotyczy (spontanicznie)

8=Nie wie (spontanicznie)

9=Odmowa (spontanicznie)

[GRID DOWN - RANDOMISE ORDER OF ASKING 'A' TO 'E']

A. Jeśli zachorował(a)bym długotrwale, był(a)bym finansowo zabezpieczony(a)

B. Cieszę się, że jestem szefem samego(samej) siebie

C. Pozyskiwanie nowych klientów przychodzi mi z łatwością

D. Trudno mi unieść ciężar odpowiedzialności za prowadzenie własnej działalności

E. To ja podejmuję najważniejsze decyzje o tym, jak prowadzić własną działalność

[ASK ALL]

Q92 Do którego roku życia chciał(a)by Pan(i) pracować?

Wpisać wiek:

□□□

666=Tak długo, jak to możliwe

888=Nie wie/brak zdania (spontanicznie)

999=Odmowa (spontanicznie)

[ASK ALL]

[IF Q2b is 55 or less OR IF Q2b=888 or 999: show QUESTION SINGLE 1]

[IF Q2b is 56 or more: show QUESTION SINGLE 2]

Q93 Czy myśli Pan(i), że będzie Pan(i) w stanie wykonywać swoją obecną lub podobną pracę do 60 roku życia?

Q93 Czy myśli Pan(i), że będzie Pan(i) w stanie wykonywać swoją obecną lub podobną pracę za pięć lat?

[SINGLE]

1=Tak

2=Nie

8=Nie wie/brak zdania (spontanicznie)

9=Odmowa (spontanicznie)

[ASK IF Q93=1]

Q94 Jak Pan(i) myśli, do jakiego wieku będzie Pan(i) w stanie wykonywać swoją obecną lub podobną pracę?

Wpisać wiek:

□□□

[IF Q93=1, AGE IN Q94 SHOULD BE 60 OR HIGHER]

Wiek powinien wynosić przynajmniej 60 lat. Proszę poprawić.

888=Nie wie/brak zdania (spontanicznie)

999=Odmowa (spontanicznie)

[ASK ALL]

**Kolejne pytania dotyczą Pana(i) działalności niezwiązanej z pracą.
(ODCZYTAJ)**

[ASK ALL]

Q95 Ogólnie, jak często angażuje się Pan(i) w którąkolwiek z niżej wymienionych działalności poza pracą?

**JEŚLI DLA KTÓREJKOLWIEK Z POZYCJI OD „A” DO „G” W PYTANIU Q95 WSKAZANO ODPOWIEDŹ „CODZIENNIE”,
NALEŻY PRZEJŚĆ DO PYTANIA Q96.**

(WRĘCZ KARTĘ Q95 ZE SKALĄ - ODCZYTAJ)

[IF Q95_A to Q95_G = 1, THEN CONTINUE WITH Q96x]

[GRID ACROSS - SINGLE]

1=Codziennie

2=Kilka razy w tygodniu

3=Kilka razy w miesiącu

4=Rzadziej

5=Nigdy

7=Nie dotyczy (spontanicznie)

8=Nie wie/Brak zdania (spontanicznie)

9=Odmowa (spontanicznie)

[GRID DOWN - RANDOMISE]

A. Wolontariat lub działalność charytatywna

B. Działalność polityczna/w związkach zawodowych

C. Zajmowanie się i/ lub kształcenie swoich dzieci, wnuków

D. Gotowanie i prace domowe

E. Opiekę nad starszymi/niepełnosprawnymi krewnymi

F. Uczestnictwo w szkoleniu lub kursie

G. Uprawianie sportu, aktywność kulturalna lub wypoczynek poza domem

[ASK IF Q95_A to Q95_G = 1]

[NO COMBINATION OF A HOUR OR MINUTE AND ONE OF THE CODES 88/99

NUMBERS OF MINUTES ONLY TO BE COMPLETED IF NUMBER OF HOURS IS 0/00]

Q96 Średnio ile godzin dziennie poświęca Pan(i) na to zajęcie?

(WPISZ LICZBĘ GODZIN. ZAOKRĄGLIJ W GÓRĘ LUB W DÓŁ DO NAJBLIŻSZEJ, PEŁNEJ GODZINY. JEŚLI MNIEJ NIŻ GODZINA DZIENNIE, WPISZ „00”, A NASTĘPNIE ZAPYTAJ O LICZBĘ MINUT I WPISZ WARTOŚĆ).

[IF Q95_A to Q95_G = 1, THEN CONTINUE WITH Q96x]

[GRID ACROSS - SINGLE]

Wpisz liczbę godzin:

□□

Wpisz liczbę minut:

□□

88=Nie wie/brak zdania (spontanicznie)

99=Odmowa (spontanicznie)

[GRID DOWN - RANDOMISE]

[ASK IF Q95_A to Q95_G = 1]

- A. Wolontariat lub działalność charytatywna
- B. Działalność polityczna/w związkach zawodowych
- C. Zajmowanie się i/ lub kształcenie swoich dzieci, wnuków
- D. Gotowanie i prace domowe
- E. Opiekę nad starszymi/niepełnosprawnymi krewnymi
- F. Uczestnictwo w szkoleniu lub kursie
- G. uprawianie sportu, aktywność kulturalną lub wypoczynek poza domem

[ASK IF RESPONDENT HAS A WORKING PARTNER IN HOUSEHOLD (QXc=01 And QXd=01)]

Q97 Powiedział(a) Pan(i), że w tym gospodarstwie domowym mieszka Pana(i) partner(ka). Ile godzin tygodniowo zazwyczaj pracuje Pana(i) partner(ka), wliczając w to płatne i niepłatne nadgodziny?

Wpisać liczbę godzin tygodniowo:

□□

888=Nie wie/brak zdania (spontanicznie)

999=Odmowa (spontanicznie)

[ASK IF RESPONDENT HAS A WORKING PARTNER IN HOUSEHOLD (QXc=01 And QXd=01)]

Q98 Ile godzin tygodniowo wołał(a)by Pan(i), żeby Pan(i) partner(ka) pracował(a)?

Wpisać liczbę godzin tygodniowo:

□□

777=Tyle samo godzin, co obecnie (spontanicznie)

888=Nie wie/brak zdania (spontanicznie)

999=Odmowa (spontanicznie)

[ASK ALL]

Kolejne pytania dotyczą Pana(i) wykształcenia i dochodów.

(ODCZYTAJ)

[ASK IF Q1 IS > 1 (MULTI PERSON HOUSEHOLD) OR 99 (REFUSAL), OTHERWISE CODE 1]

Q99 Czy jest Pan(i) w swoim gospodarstwie domowym osobą, która ma największy udział w dochodach gospodarstwa domowego?

[SINGLE]

1 – Tak

2=Nie

3=Wszyscy po równo (spontanicznie)

8=Nie wie/brak zdania (spontanicznie)

9=Odmowa (spontanicznie)

[ASK ALL]

Q100 Gospodarstwo domowe może uzyskiwać dochody z różnych źródeł, a wkład w te dochody może wносить więcej niż jeden członek gospodarstwa domowego. Biorąc pod uwagę łączne miesięczne dochody Pana(i) gospodarstwa domowego, proszę powiedzieć, czy Pana(i) gospodarstwo domowe jest w stanie wiązać koniec z końcem...?

(WRĘCZ KARTĘ Q100 - ODCZYTAJ)

[SINGLE]

1=Bardzo łatwo

2=Łatwo

3=Dość łatwo

4=Z pewną trudnością

5=Z trudnością

6=Z wielką trudnością

8=Nie wie/brak zdania (spontanicznie)

9=Odmowa (spontanicznie)

[ASK TO EMPLOYEES (Q7=1 OR Q8a=1 OR Q8b=6-9)]

Q101 Proszę pomyśleć o swoim wynagrodzeniu za główną, wykonywaną przez siebie, pracę zarobkową - co ono zawiera?

(WRĘCZ KARTĘ Q101)

[GRID ACROSS - SINGLE]

1=Tak

2=Nie

8=Nie wie (spontanicznie)

9=Odmowa (spontanicznie)

[GRID DOWN]

A. Ustalone podstawowe wynagrodzenie/płaca

B. Stawka za akord lub wynagrodzenie zależne od wydajności

C. Dodatkowe wynagrodzenie za nadgodziny

D. Dodatek za pracę w warunkach szkodliwych dla zdrowia, uciążliwych lub niebezpiecznych

E. Dodatkowe wynagrodzenie za pracę w niedzielę

F. Wynagrodzenie przyznawane za indywidualne wyniki pracy

G. Wynagrodzenie przyznawane za wyniki pracy zespołu/ grupy roboczej/ działu

H. Wynagrodzenie oparte na ogólnym wyniku firmy (według planu podziału zysków), w której Pan(i) pracuje

I. Dochód z udziałów/akcji firmy, w której Pan(i) pracuje

J. Dodatkowe korzyści innej natury (np. usługi medyczne, dostęp do sklepów itp.)

K. Inne (spontanicznie)

[ASK TO SELF-EMPLOYED (Q8b=1-5 AND Q8b NOT 6-9)]

Q102 Jaka część Pana(i) przychodu pochodzi od Pana(i) najważniejszego klienta?

(WRĘCZ KARTĘ Q102)

[SINGLE]

1=Mniej niż 50%

2=50 do 75%

3=Więcej niż 75%

8=Nie wie/brak zdania (spontanicznie)

9=Odmowa (spontanicznie)

[ASK TO SELF-EMPLOYED (Q8b=1-5 AND Q8b NOT 6-9)]

Q103 Co zawierają Pana(i) dochody pochodzące z głównej prowadzonej przez Pana(ią) działalności gospodarczej?

(WRĘCZ KARTĘ Q103)

[GRID across - SINGLE]

1=Wymienione

2=Niewymienione

8=Nie wie (spontanicznie)

9=Odmowa (spontanicznie)

[GRID DOWN]

A. Dochód z samozatrudnienia, to znaczy z prowadzonej przez siebie firmy, wykonywanego zawodu lub prowadzonego gospodarstwa rolnego

B. Wypłaty oparte na ogólnym wyniku firmy (według planu podziału zysków) lub spółki, w której Pan(i) pracuje

C. Dochód z udziałów/akcji firmy, w której Pan(i) pracuje

D. Inne (spontanicznie)

[ASK ALL]

Q104 Czy mógłby(mogłaby) Pan(i) nam powiedzieć, ile wynosi średni miesięczny dochód NETTO z Pana(i) głównej pracy zarobkowej? Proszę odnieść się do średniego wynagrodzenia z ostatnich miesięcy. Jeśli nie zna Pan(i) dokładnej wysokości, proszę powiedzieć szacunkowo.

(CHODZI TYLKO O DOCHODY Z GŁÓWNEJ PRACY NIE NALEŻY UWZGLĘDNIĆ EMERYTURY ITP.)

(WYJAŚNIĆ, ŻE GŁÓWNA PRACA ODNOSI SIĘ DO PRACY, KTÓRĄ RESPONDENT PODAŁ, KIEDY BYŁ KWALIFIKOWANI DO WYWIADU)

(JEŻELI TO KONIECZNE, WYJAŚNIJ, ŻE MIESIĘCZNE DOCHODY NETTO TO DOCHODY, KTÓRE DANA OSOBA MA DO DYSPOZYCJI PO ODLICZENIU PODATKÓW I SKŁADEK NA UBEZPIECZENIA SPOŁECZNE!)

Miesięczne wynagrodzenie ze swojej głównej pracy w złotych polskich:

□□□□□□□□

88888888=Nie wie (spontanicznie)

99999999=Odmowa (spontanicznie)

[ASK IF Q104 = DK OR Refusal]

Q105 Zamiast tego, może mógłby(mogłaby) Pan(i) podać przybliżony zakres. Która litera najlepiej opisuje Pana(i) łączne wynagrodzenie netto z Pana(i) głównej pracy? Proszę posłużyć się tą częścią karty, którą zna Pan(i) najlepiej - wynagrodzenie tygodniowe, miesięczne lub roczne.

(WRĘCZ KARTĘ Q105, WYBRAĆ KOD PASUJĄCY DO ODPOWIEDZI RESPONDENTA/LITERĘ. WRĘCZ KARTĘ Q105 I ODCZYTAJ: PROSZĘ PODAĆ LITERĘ, KTÓRA NAJLEPIEJ PASUJE DO PANA(I) MIESIĘCZNYCH ZAROBKÓW NETTO Z GŁÓWNEJ PRACY. PROSZĘ POSŁUŻYĆ SIĘ TĄ CZĘŚCIĄ KARTY, KTÓRĄ ZNA PAN(I) NAJLEPIEJ - WYNAGRODZENIE TYGODNIOWE, MIESIĘCZNE LUB ROCZNE.

1=D

2=B

3=I

4=O

5=T

6=G

7=P

8=A

9=F

10=E

11=Q

12=H

22=Odmowa

23=Nie wie

kod

D

B

I

O

T

G

P

A

F

E

Q

H

Tygodniowo

Mniej niż 200 PLN

201 - 250 PLN

251 - 300 PLN

301 - 350 PLN

351 - 425 PLN

426 - 500 PLN

501 - 575 PLN

576 - 675 PLN

676 - 800 PLN
801 - 925 PLN
926 - 1050 PLN
1051 PLN lub więcej

(Odmowa)
(Nie wie)
Miesięcznie

Mniej niż 800 PLN

801 - 1000 PLN

1001 - 1200 PLN

1201 - 1400 PLN

1401 - 1700 PLN

1701 - 2000 PLN

2001 - 2300 PLN

2301 - 2700 PLN

2701 - 3200 PLN

3201 - 3700 PLN

3701 - 4200 PLN

4201 PLN lub więcej

Rocznie

Mniej niż 9600 PLN

9601 - 12000 PLN

12001 - 14400 PLN

14401 - 16800 PLN

16801 - 20400 PLN

20401 - 24000 PLN

24001 - 27600 PLN

27601 - 32400 PLN

32401 - 38400 PLN

38401 - 44400 PLN

44401 - 50400 PLN

50401 PLN lub więcej

[ASK ALL]

Q106 Jaki jest najwyższy poziom wykształcenia lub wykszolenia ukończony przez Pana(ią)?

[SINGLE]

(WRĘCZ KARTĘ Q106)

- 1=Niepełne podstawowe
- 2=Podstawowe - 6 classes
- 3=Podstawowe - 8 classes
- 4=Gimnazjalne
- 5=Zasadnicze zawodowe
- 6=Średnie (licealne) ogólnokształcące
- 7=Średnie zawodowe (technikum)
- 8=Pomaturalne (policealne)
- 9=Wyższe licencjackie
- 10=Wyższe magisterskie (Magister)
- 11=Studia doktoranckie (Doktor)

88=Nie wie (spontanicznie)

99=Odmowa (spontanicznie)

[ASK ALL]

P13 Dziękujemy za udział w szóstej edycji Europejskiego Badania Warunków Pracy. Eurofound może przeprowadzić niewielką liczbę ankiet uzupełniających (trwających nie więcej niż godzinę) z respondentami w ciągu najbliższego roku. Czy chciał(a)by Pan(i) wziąć udział w takiej ankiecie?

[SINGLE]

- 1=Tak
- 2=Nie

[ASK ALL]

(KOMENTARZE LUB INNE POMOCNE INFORMACJE, KTÓRE CHCIAŁ(A)BYŚ DODAĆ PRZED ZAKOŃCZENIEM ANKIETY (NP. SZCZEGÓŁY NA TEMAT ZAWODU LUB BRANŻY RESPONDENTA POMOCNE W KODOWANIU PYTAŃ OTWARTYCH, ...)

[OPEN MAX 500 CHARACTERS]

[ASK ALL]

P4 Liczba osób obecnych podczas wywiadu, wliczając ankietera.

[SINGLE]

- 1=Dwie (ankieter i respondent)
- 2=Trzy
- 3=Cztery
- 4=Pięć lub więcej

[ASK ALL]

P5 Skłonność respondenta do współpracy

[SINGLE]

1=Bardzo duża

2=Duża

3=Średnia

4=Niska

5=Bardzo niska

[ASK ALL]

P5A Czy respondent prosił o wyjaśnienie lub miał trudności z odpowiedzią na któreś z pytań?

[SINGLE]

1=Nigdy

2=Rzadko

3=Czasami

4=Przez większość czasu

5=Zawsze

[SHOULD BE RECORDED AUTOMATICALLY - DO NOT SHOW ON SCREEN]

P6 Wielkość miejscowości

[NUMERICAL 2 positions]

(WPROWADŹ NUMER MIEJSCOWOŚCI Z KARTY KONTAKTU)

[SHOULD BE RECORDED AUTOMATICALLY - DO NOT SHOW ON SCREEN]

P7 Województwo

[NUMERICAL 2 positions]

(WPROWADŹ NUMER WOJEWÓDZTWA Z KARTY KONTAKTU)

[SHOULD BE RECORDED AUTOMATICALLY - DO NOT SHOW ON SCREEN]

P8A ADRES RESPONDENTA

[OPEN, 500 characters]

[SHOULD BE RECORDED AUTOMATICALLY - DO NOT SHOW ON SCREEN]

P8B NUMER ADRESU

[NUMERICAL 8 positions - FROM CONTACT SHEETS]

(WPROWADŹ NUMER ADRESU Z KARTY KONTAKTU)

[SHOULD BE RECORDED AUTOMATICALLY - DO NOT SHOW ON SCREEN]

P8C KOD POCZTOWY RESPONDENTA

[OPEN, 8 characters]

[SHOULD BE RECORDED AUTOMATICALLY - DO NOT SHOW ON SCREEN]

P8D NUMER IDENTYFIKACYJNY KARTY KONTAKTU

[NUMERICAL 8 positions - FROM CONTACT SHEETS]

(WPROWADŹ NUMER ID Z KARTY KONTAKTU)

[SHOULD BE RECORDED AUTOMATICALLY - DO NOT SHOW ON SCREEN]

P9A JEDNOSTKA PRÓBY

[NUMERICAL 8 positions - FROM CONTACT SHEETS]

(WPROWADŹ NUMER JEDNOSTKI PRÓBY Z KARTY KONTAKTU)

[SHOULD BE RECORDED AUTOMATICALLY - DO NOT SHOW ON SCREEN]

P9B NUMER PUNKTU STARTOWEGO

[NUMERICAL 8 positions - FROM CONTACT SHEETS]

(WPROWADŹ NUMER PUNKTU STARTOWEGO Z KARTY KONTAKTU)

[ASK ALL]

P9C IMIĘ I NAZWISKO RESPONDENTA

[OPEN, 500 characters]

[ASK ALL]

P12A Czy podany został dla celów kontroli numer telefonu stacjonarnego gospodarstwa domowego ?

[SINGLE]

1=Tak

2=Nie

[ASK IF P12A=1]

P12AA Jaki jest numer tego telefonu?

[OPEN, 16 characters]

[ASK ALL]

P12B Czy podany został dla celów kontroli numer telefonu komórkowego gospodarstwa domowego?

[SINGLE]

1=Tak

2=Nie

[ASK IF P12B=1]

P12BB Jaki jest numer tego telefonu?

[OPEN, 16 characters]

[SHOULD BE RECORDED AUTOMATICALLY]

P1 Data wywiadu

[NUMERICAL 4 positions - RECORD AS DDMM]

[SHOULD BE RECORDED AUTOMATICALLY]

P2 Godzina rozpoczęcia wywiadu

[NUMERICAL 4 positions - RECORD AS HHMM - FOR HH 00 to 23 / FOR MM 00 to 59]

[SHOULD BE RECORDED AUTOMATICALLY]

P2b Godzina zakończenia wywiadu

[NUMERICAL 4 positions - RECORD AS HHMM - FOR HH 00 to 23 / FOR MM 00 to 59]

[SHOULD BE RECORDED AUTOMATICALLY]

P3 Czas wywiadu w minutach

[NUMERICAL 3 positions]

[SHOULD BE RECORDED AUTOMATICALLY]

P3a Język wywiadu (wersja językowa ankiety)

[NUMERICAL 2 positions see list below]

- 01 German
- 02 French
- 03 Greek
- 04 Czech
- 05 Danish
- 06 Estonian
- 07 Spanish
- 08 Finnish
- 09 Hungarian
- 10 English
- 11 Italian
- 12 Lithuanian
- 13 Latvian
- 14 Dutch
- 15 Maltese
- 16 Polish
- 17 Portuguese
- 18 Swedish
- 19 Slovenian
- 20 Slovakian
- 21 Norwegian
- 22 Bulgarian
- 23 Croatian
- 24 Romanian
- 25 Turkish
- 26 Serbian
- 27 Albanian
- 28 Russian
- 29 Montenegrin
- 30 Luxembourgish
- 31 Catalan
- 32 Basque

[SHOULD BE RECORDED AUTOMATICALLY]

P3b Kraj

[NUMERICAL 2 positions see list below]

- 01 Austria
- 02 Belgium
- 03 Bulgaria
- 04 Croatia
- 05 Cyprus
- 06 Czech Republic
- 07 Denmark
- 08 Estonia
- 09 Finland
- 10 France
- 11 Germany
- 12 Greece
- 13 Hungary
- 14 Ireland
- 15 Italy
- 16 Latvia
- 17 Lithuania
- 18 Luxembourg
- 19 Malta
- 20 Netherlands
- 21 Poland
- 22 Portugal
- 23 Romania
- 24 Slovakia
- 25 Slovenia
- 26 Spain
- 27 Sweden
- 28 UK
- 29 Montenegro
- 30 FYROM
- 31 Serbia
- 32 Turkey
- 33 Norway
- 34 Switzerland
- 35 Albania

[SHOULD BE RECORDED AUTOMATICALLY - DO NOT SHOW ON SCREEN]

P10 Interviewer number

[OPEN, 12 characters]

[SHOULD BE RECORDED AUTOMATICALLY - DO NOT SHOW ON SCREEN]

P11 Questionnaire number

[NUMERICAL 8 positions]